Name of Claimant SABATA, Heitaro Case 16

Custodian File 3283

REAL PROPERTY

Greater Vancouver		Rural (except V.L.A.)			V.L.A. (except Mission Village)			V.L.A. Mission Village			Total
Sale Price	5% thereof & 12.50	Sale Price	10% thereof	Charges 12.50 & Comm.	Sale Price	Total Award 80% of all Sale Prices		Sale Price	Total Award 125% of all Sale Prices:		
						% of Total	Amount		% of Total	Amount	

PERSONAL PROPERTY

Motor Vehicles		Boats and Boat Gear						
Sale Price	25% thereof	Sale Price	Nelson Bros. 23.5% of Sale Price	Other Sales 28.5% of Sale Price	Equipment charges paid to purchasers in error. Repay to owners	Amount of Claims for Boat Gear Declared & Not Found & Recorded Now Missing	45% of amount in next preceding column	

NETS

Total award for Nets plus Sale Price	Total Claim for Nets Sold, Declared Not Found and Recorded Now Missing	Percentage Total Award to Total Claim	Claim for Nets Sold Declared Not Found, & Recorded Now Missing	Apply % ratio to Claim	Deduct Custodian Sale Price	

MISCELLANEOUS CHATTELS — Special — 967.29

Claim for goods Sold By Auction	Sale Price of Goods Sold By Auction	Rebates of charges 30% of Sale Price	Ratio in % of Sale Price to Claim	Claim for goods Declared Not Found, Recorded Now Missing, & Sold Not Paid	Application of % ratio to amount in next preceding column	Sale Price of goods Sold by Tender	12% of Sale Price	
456.65	360.90	108.27	79%			152.04	18.24	126.51

TOTAL RECOMMENDATION 1093.80

CASE NO: 16.

JAPANESE PROPERTY CLAIMS COMMISSION.

Kamloops, B. C.,

December 11th, 1947.

IN THE MATTER OF THE CLAIM OF

HEITARO NABATA.

PROCEEDINGS AT HEARING.

Original.

CASE NO: 16.

IN THE MATTER OF THE "INQUIRIES ACT"

PART 1, REVISED STATUTES OF CANADA 1927, CHAPTER 99.

JAPANESE PROPERTY CLAIMS COMMISSION

B E F O R E

(THE HONOURABLE MR. JUSTICE H.I. BIRD, COMMISSIONER).

Kamloops, B. C.,

December 11th, 1947.

IN THE MATTER OF THE CLAIM OF

HEITARO NABATA.

PROCEEDINGS AT HEARING.

APPEARANCES:

J.W.G. HUNTER, Esq., appearing for the Dominion Government.

J.A. MacLENNAN, Esq., appearing for the Claimant.

A. WATSON, Esq., Secretary.

G.N.R. UPTON, Esq., Official Interpreter.

T. P. HORROBIN, Esq., Official Reporter.

MR. MacLENNAN: I would ask to call next the case of Nabata, which is No. 15 on the list. This will be Case No. 16.

My lord, I would like to make an application to amend the claim by reducing it somewhat. The claimant has attached a list of his items showing how he makes up the total of $6,691.60. I would like to substitute for stock instead of the figure $4175.95, the figure $3854.31.

THE COMMISSIONER: $3854.31.

MR. MacLENNAN: Yes, my lord, and repair equipment, I would like to add to that "and shelving" and substitute for the present figure $425.00.

THE COMMISSIONER: Instead of $710.00?

MR. MacLENNAN: Instead of $710.00, yes. Shoe findings, $125.00, as it is. Fixtures, $930.15 instead of $1062.00. All the other items remain the same, the total being $5,953.11.

THE COMMISSIONER: How can you recover goodwill under the terms of reference?

MR. MacLENNAN: My lord, it is a loss which has been sustained by the claimant arising out of the evacuation program. The value of the business has a certain value based on the continuance of the business as a going concern.

THE COMMISSIONER: All I am empowered to deal with is real property or chattel property.

MR. MacLENNAN: Yes, my lord, but chattel property has an additional value when it is related to a business, which is goodwill.

THE COMMISSIONER: I am afraid I would be against you on that, Mr. MacLennan. The terms of reference appear to me to be very specific, that I am empowered to deal with real property or with chattel property. Unless you can show something more than you have up to the present, I cannot hold goodwill to be a chattel.

MR. MacLENNAN: Very good, my lord. Would you give me an opportunity at a later date to argue that question?

THE COMMISSIONER: Very well. In any case you wish the amendment which you have mentioned. Any objection, Mr. Hunter?

MR. HUNTER: No, my lord.

MR. MacLENNAN: And, my lord, I would like to amend the claim for personal chattels by striking out the figure of $135.00 and substituting $31.65, acknowledging receipt from the Custodian of $22.63.

THE COMMISSIONER: The figure on receipts again?

MR. MacLENNAN: $22.63, leaving the claim at $9.02. I may say, my lord, that that figure of $31.65 is the value of the chattels as shown by the Custodian which he sold, shown by the auctioneer's report. The $22.63 was the net figure received by the claimant. The $9.02 represents auctioneer's fees, advertising and moving, which are charged to the claimant which we will submit should not be charged to him. In other words, we are not questioning the sale of the chattels except for

the deductions that have been made.

THE COMMISSIONER: Very well, proceed.

MR. HUNTER: My lord, could I just make a short motion at this point?

THE COMMISSIONER: Yes.

MR. HUNTER: On the accounts receivable, it is the submission of the Government that accounts receivable can only be charged where we have received them, and if accounts are difficult to collect or uncollectable or we don't collect them, it is my submission we are not liable for those accounts receivable but only for those we collect.

THE COMMISSIONER: In other words, you say you have no obligation to collect accounts receivable?

MR. HUNTER: Even if we had an obligation, if we haven't received the information there is nothing we can do with the account receivable. For instance, in many of these cases with accounts receivable, the information we received was hopeless. They would give some Japanese name with no address, and so on, and in many cases the debtor had been evacuated or had gone back to Japan, and as a result only those that we were able to collect should have to be accounted for.

THE COMMISSIONER: Let me understand you there. I take your position to be that the Custodian did whatever he could to get in accounts receivable?

MR. HUNTER: Yes, always. Yes, my lord.

THE COMMISSIONER: Where he was successful, the

Custodian or the Government is prepared to account.

MR. HUNTER: Oh, quite.

THE COMMISSIONER: And has accounted.

MR. HUNTER: Yes.

THE COMMISSIONER: But neither the Custodian or the Government assume any obligation to get in accounts receivable?

MR. HUNTER: No, my lord.

THE COMMISSIONER: What do you say as to that situation, Mr. MacLennan?

MR. MacLENNAN: My lord, again I submit that the Custodian has such an obligation and where he has failed to take the proper steps and moneys have been lost as a result, I would think it comes within the purview of this Commission.

I would submit that possibly argument on these points which are being raised now might probably be dealt with at the Lillooet sittings and we could continue now and not argue this matter here today but possibly it would save time if, at a later date, some of these points were settled before proceeding with the main bulk of the cases.

THE COMMISSIONER: That is the view I have. I do not want to be covering a lot of ground that may be entirely lost effort. So while I do not wish to put counsel at any disadvantage in dealing with problems such as have been raised immediately, I would expect them to deal with them at an early opportunity. Perhaps it would be as well if we

fixed the opening at Lillooet to deal with these two points that have been raised this morning. Would that be satisfactory to you, Mr. Hunter?

MR. HUNTER: Yes. Are there any other points we should deal with at that time?

THE COMMISSIONER: I know of no others at the moment.

MR. MacLENNAN: There is the argument of Mr. McMaster in the Iwata case.

THE COMMISSIONER: Yes, that is right. That is the lady who came down from somewhere in the vicinity of Salmon Arm and who concurred in or made a sale which she said was forced upon her by the exigencies of circumstances created by the evacuation.

I would like it, Mr. Secretary, if you would make a note of these matters to be brought up at the opening in Lillooet. Incidentally, while we are dealing with the Lillooet session, counsel have asked me to give them some additional time. I can appreciate counsel do require more time for preparation, and for that reason I propose to open in Lillooet on the 12th rather than the 5th of January.

MR. MacLENNAN: Thank you, my lord.

MR. HUNTER: My lord, I would suggest at that time we might argue out the question of auctioneers' commission and real estate agents' commission.

THE COMMISSIONER: I think that would be wise. All right, proceed, Mr. MacLennan.

HEITARO NABATA, the Claimant herein, being first duly sworn, testified through the Interpreter as follows:

DIRECT EXAMINATION BY MR. MacLENNAN:

Q Mr. Nabata, before evacuation did you carry on a shoe shop and repair business in Vancouver?

A Yes.

Q It was a retail business and shoe repair shop?

A Yes.

Q At 356 Powell Street? A: Yes.

Q How long had you carried on business there before the evacuation? A: From around 1930.

MR. MacLENNAN: I will show this photograph to my friend.

Q I am showing you a photograph, Mr. Nabata. Is that a picture of the inside of your shop?

A Yes.

Q When was that taken? A: About 1937.

MR. MacLENNAN: I tender that, my lord, as Exhibit 1.

(PHOTOGRAPH MARKED EXHIBIT NO. 1).

Q Was the shop the same at the time of the evacuation as is shown in that photo, or was there any change?

A He said there were various changes made. He mended or repaired placed. He repaired or mended places.

Q Did it look the same at the time of the evacuation?

A Yes, if you had a look, generally speaking it was the same.

MR. MacLENNAN: My lord, dealing with the claim for

stock, the figure of $3854.31 is the figure shown by the Canadian Credit Men's Trust Association Limited, who were agents for the Custodian. If my friend will agree that is the value of the stock as shown by them, we don't have to go into it.

THE COMMISSIONER: $3854.31.

MR. MacLENNAN: Yes. In other words, we are taking the Custodian's valuation of the stock.

MR. HUNTER: My lord, I will agree that is the retail value. When I say that is the retail value, I will agree those are the figures which the claimant showed on the boxes containing his shoes as the selling price. That is, those figures were taken by the claimant and by the Canadian Credit Men when they made this valuation.

THE COMMISSIONER: In other words, there was a stock-taking by the claimant along with the Canadian Credit Men's Trust Association?

MR. HUNTER: No, my lord. It was made by the Canadian Credit Men right after evacuation, and the figures, which they took and from which this figure is taken, are the figures shown as the selling price of the merchandise.

THE COMMISSIONER: Actually it is not a valuation at all.

MR. HUNTER: It is the value of what he might have got if he had sold them all at that time.

THE COMMISSIONER: Really it comes down to this, it is the aggregate selling price of the stock-in-

trade.

MR. HUNTER: It is the marked up value, my lord, at which he may have sold them, I don't know.

MR. MacLENNAN: My lord, I am tendering as Exhibit 2 the Canadian Credit Men's Trust Association Limited inventory with prices attached thereto of about 20 pages, totalling $3854.31 for the stock. There is also referred to there fixtures and fittings which I am not including in that valuation. The fixtures and fittings are shown separately.

(INVENTORY MARKED EXHIBIT NO. 2).

THE COMMISSIONER: What do you call this document you have just put in again, Mr. MacLennan?

MR. MacLENNAN: Inventory of goods and prices.

Q Mr. Nabata, you are claiming $425.00 for repair equipment and shelving?

A Yes.

Q What repair equipment do you speak of?

A Shoe finishing machine, sewing and patching machine.

MR. HUNTER: Is this an addition?

THE INTERPRETER: No. He is being asked, I think, what the machinery was -- the repair machinery.

MR. MacLENNAN: Q: Let's deal with the finishing machine. How old was it?

A 1937. He bought it in 1937.

Q What did you pay for it?

A $250.00.

Q What valuation have you placed on it for the

purpose of this claim? A: $150.00.

Q What condition was it in when you left or were evacuated? A: He said he had been using it up until the time of evacuation and it was in very good condition.

Q Now you mentioned another machine, is it a patch sewing machine?

A A patch sewing machine.

Q How long did you have that?

A It was bought in 1936.

Q What did you pay for it? A: $125.00.

Q And what value have you placed on it for the purpose of this claim?

A $75.00.

Q What condition was it in at the time of evacuation?

A Good condition.

Q The other $200.00 you are claiming is for shelving? A: Yes.

MR. MacLENNAN: Have you a letter, Mr. Hunter, of June 13th, 1942, from the Canadian Credit Men to the Custodian. My lord, I am producing as Exhibit 3 in this case a letter from the Canadian Credit Men's Trust Association, Limited, to the office of the Custodian, under date of June 13th, 1942, which says in part:

"valuations of the material offered for sale in the above matter are as follows:

Merchandise stock	$3733.72
Furniture and Fixtures	$ 506.70.

You will note the amount relative to

"furniture and fixtures is $200.00 higher than that indicated in our report of May 20th, 1942, which is due to the fact the landlord has since indicated certain applying shelving and equipment/thereto is the property of Mr. Nabata."

(LETTER MARKED EXHIBIT NO. 3).

Q Mr. Nabata, you have placed a claim for shoe findings at $125.00?

A Did you say $225.00?

Q $125.00. A: $125.00. $125.00, he says.

Q How do you make that up? A: He says out of that $125.00, $45.00 was a lot of small tools.

Q Small tools. What were they, to the best of your recollection? A: Shoe lasts, knife, hammer, shoe stand, pliers, file, and things of that nature which he can recollect.

Q Assorted tools on which you placed a value of $45.00? A: Yes. He says new they would cost more but these I bought in that condition, that is used.

Q How is the other $80.00 of that $125.00 made up?

A Nails, laces.

Q How many nails? A: About 40 pounds, he thinks, to the best of his ability, of nails.

Q What else? A: Laces.

Q What else? A: Insoles,

caulks, thread, sock savers, or stocking savers.

Q Anything else?

A Rubber heels, leather, and things of that nature.

Q And according to the best of your recollection and the best of your valuation, $80.00 is the value of those things?

A He says he is certain that there was that valuation in there.

MR. HUNTER: Q: He says what?

A That he is certain there was that valuation there of $80.00.

MR. MacLENNAN: Q: Now, Mr. Nabata, you have claimed for fixtures, $930.15. Did you have some shoe cases there? A: He had two shoe cases.

Q We will value one. What did you pay for it?

A He paid $145.00 for one new.

Q How long ago? A: 1931.

Q And what valuation did you place on it for the purpose of this claim?

A $80.00.

Q What condition was it in at the time of evacuation?

A It was good.

Q Now, is there any depreciation that you can see in a shoe case, or was there any in that shoe case? A: No, no depreciation.

MR. HUNTER: Excuse me, my lord, I wonder if we could find out what he means by no depreciation. Does he mean there is no injury? Things can depreciate

without being injured or being scratched.

THE COMMISSIONER: They might go out of style, or something of that sort.

MR. MacLENNAN: I gather he meant no wear and tear.

THE COMMISSIONER: Find out from him.

MR. MacLENNAN: Q: Explain the exact condition it was in, Mr. Nabata. I want to find out what you mean by depreciation, or no depreciation.

A From appearance there was no difference. That is actually what he means.

Q No difference to the time he bought it?

A No difference to the time he bought it.

Q Now, dealing with the other shoe case, how old was it? A: How old, did you say?

Q How old? A: 1935.

Q Wnat what did you pay for it?

A $45.00.

Q What valuation have you placed on it for the purpose of this claim?

A $20.00.

Q Was there any wear and tear on that that you could see? A: No, there was no wear and tear.

Q Did you have some couches on the premises, that is sofas or couches?

A Three.

Q What was the condition of those?

A He says one was worn and damaged slightly, but the other two were all right.

Q How big were they? Describe these couches.

A They would seat two people each.

Q Were they upholstered or wood, or what?

A Wood with cushions on them to sit on.

Q When were they bought? A: 1931.

Q What did you pay for them?

A Two were $20.00, and one was $25.00.

Q And what value did you place on those for the purpose of this claim?

A $35.00.

Q Did you have some shoe stands?

A Yes.

Q How many? A: He thinks he had forty-five. He is fairly certain, that is what he means.

Q Just what are these, will you explain?

A There were three different kinds.

Q They are made out of metal and glass, are they?

A He had some made of metal and the other made of metal with glass on them.

Q And what was the cost of those forty-five stands?

A He says the prices were between $1.75 and $2.50. I will have to get this over again. He made an average price of $2.00.

Q Yes, he averaged them out at a cost of $90.00. What value have you placed on them for the purpose of this claim?

A $45.00.

Q That is a dollar each. Did you have a cash register? A: Yes.

Q What kind? A: National cash register, he thinks it was.

Q How old? A: 1931.

Q What did you pay for it?

A $90.00.

Q And the value you place on it for this claim?

A $45.00.

Q What condition was it in?

A Good.

Q Did you have some counters in the shop?

A Three.

Q Are some of them shown in that photograph, Exhibit 1? A: Yes.

Q And how long did you have those?

A When he first started his business, which would be 1930.

Q What did they cost you? A: The planks and planking, $50.00, and the carpenter, $50.00.

Q A total cost of about $100.00? What value has he placed on those? I am sorry I didn't have an opportunity to have this made up, my lord.

A $50.00.

Q Were you still using those at the time of evacuation? A: Yes.

Q And did you have a wall clock?

A Yes.

Q How old? A: About five years old. He had had it about five years.

Q Did you buy it new or used?

A Yes, new.

Q And what was the cost?

A $15.00.

Q And your value for the purpose of this claim?

A $10.00.

Q Was it in working order? A: Yes.

Q Did you have a heater stove?

A Yes.

Q How old? A: I bought it three years ago.

Q What did you pay for it? A: $28.00.

Q What value did you place on it?

A $14.00.

Q Was it a coal and wood stove?

A Yes.

Q And what condition was it in?

A Good.

Q Did you have some electric light fixtures?

A Yes.

Q Is one shown in the photograph?

A Yes.

Q And one like it was on the premises?

A There was one, yes. There was another.

Q Had it been used? A: Yes. He didn't need it, so he didn't use it very much.

Q He didn't use it at all? It was unused, isn't that so, Mr. Interpreter?

A He said to the question which you put he had used it at times.

Q What did those fixtures cost him?

A $25.00 for the two.

Q All right; what value have you placed on them for this claim? A: $12.50.

Q At the time of your evacuation, you had some uncollected accounts which you turned over to the Custodian for collection.

THE COMMISSIONER: If you would simply put in a list of your accounts receivable, you do not need to deal with them any further.

MR. MacLENNAN: Yes, my lord. May I have the J.P. form? My lord, I file as an exhibit the J.P. declaration form. I had better have him prove his signature.

Q Is that your signature, Mr. Nabata?

A Yes.

MR. MacLENNAN: My lord, I tender as Exhibit 4, J.P. declaration form completed by the claimant here on the 10th of April, 1942, showing moneys owing to him on accounts outstanding of total of $118.72.

(J.P. FORM MARKED EXHIBIT NO. 4).

Q Mr. Nabata, you are claiming $500.00 for goodwill?

A Yes.

Q What were your average monthly earnings for the year 1941 from that business?

A $150.00.

THE COMMISSIONER: Q: Is that a net or gross figure?

A Yes, net.

MR. MacLENNAN: Q: Dealing with the accounts receivable of $118.65, were those old accounts or recent?

A New accounts of two or three weeks -- two or three months.

Q Would the oldest be three months old?

A Yes.

THE COMMISSIONER: Is that everything?

MR. MacLENNAN: That is everything, my lord.

Q Mr. Interpreter, I understand he was asking a question about the shelves. He thought the shelves hadn't been covered, is that so?

A I don't know what he was about to ask me.

MR. MacLENNAN: You might tell him the shelving has been dealt with.

CROSS-EXAMINATION BY MR. HUNTER:

Q Mr. Nabata, before you left you took stock. When was that? A: About two days. Yes, two days.

Q Yes, and when you took stock you showed the values opposite the stock. What were those values?

THE COMMISSIONER: You might ask him this question. Were those figures not his selling price?

A They were the selling price. Yes, those were the selling price.

MR. HUNTER: My lord, we have no information regarding the various items shown here for the furniture and fixtures. All we know is that the Canadian Credit Men took stock there. Originally they estimated the value to be $306.70, and later when they found the shelving asmy learned friend said belonged to the claimant, they raised the value by $200.00, giving a

valuation of $506.70. Insofar as these specific items which my friend has dealt with are concerned, we have no knowledge, and we have to go behind the valuation here and get the details from the Canadian Credit Men, providing they have the details at this date.

THE COMMISSIONER: In other words, they did not furnish you with an inventory of the equipment?

MR. HUNTER: Not of the furniture, fixtures and equipment, no, my lord.

THE COMMISSIONER: Then I presume you are not sufficiently instructed to cross-examine him, is that the situation?

MR. HUNTER: On that I have no knowledge. I can't cross-examine him or deny anything he said. I would have to have more detail. However, there are some of these things that I should like to go into that I have some knowledge of. Does this man not read English? It might be hard to get him to identify a letter.

Q This is a letter sent to him on the 26th of February, 1943. I wonder if you could find out whether he ever received that letter and knew what its contents were?

A Yes, he received that.

Q He received that letter, did he?

A Yes.

THE COMMISSIONER: And what is the date of it?

MR. HUNTER: February 26th, my lord. I will file it, but I will read it so you know what it is.

"In settling your affairs, the Canadian Credit Men's Trust Association overlooked the payment to Messrs. Denby Bros. & Co. Ltd. of $110.94. We understand that they have liens on certain equipmentwhich you returned as security for this debt, and they have now offered to purchase these articles at the following prices:

1 Champion Curved Needle Stitcher	$75.00
1 Masta McKay " "	110.00
1 Paragon Press	10.00
1 Combination Sole Cutter	15.00
1 Defective Brogressive Jack	3.00
	$213.00

Will you kindly advise us if you will accept Messrs. Denby Bros.' offer and allow them to deduct the sum of $110.94 from the proceeds of the sale, or would you prefer to keep these goods and have us pay the above Company from the balance you have with us?"

(LETTER MARKED EXHIBIT NO. 5).

MR. HUNTER: This list I can't really identify. It is of Denby Brothers.

Q Is this your signature? (producing).

A Yes.

MR. HUNTER: This is a letter, my lord, dated November 29th, 1944, which I shall file as Exhibit 6. It says,

"In reference to my two stitching machines which is now being held in your custodian storage",

This is after we had paid off Denby's account, my lord, and removed them from Denby's.

"Will you please have those machines sold at the public auction? I am enclosing a list of machines and repairing equipment."

The list is: "1 only Motor; 1 only Masta McKay Stitcher; 1 only Champion Ideal Stitcher; 1 only Paragon Press; 1 only Combination Sole Cutter and Skiver; 1 only Progressive Dandy Stand; 1 lot of Lasts for Paragon Press and Dandy Jack."

THE COMMISSIONER: Do your records show what he did about the letter of February 26th? Did he authorize the Custodian on the Denby proposal?

MR. MacLENNAN: No, my lord, he did not authorize it. Later he requested the Custodian to sell at auction.

THE COMMISSIONER: Sell at what?

MR. MacLennan; Sell it at auction, and it was sold at auction at his request, and he got the proceeds.

MR. HUNTER: He turned down Denby's offer, my lord.

MR. MacLENNAN: He obtained an increased price through the auction, my lord.

(LETTER IS MARKED EXHIBIT NO. 6).

MR. HUNTER: This is a letter, my lord, addressed to the claimant. I will try and have him identify it. It reads as follows:

"On the 3rd of June we wrote to you and asked you for further information about the names and addresses of some of your debtors. You sent back our list with the last known address, but did not

"give your debtors' full names.

As most of these men will now have moved from Vancouver, we cannot trace them without further particulars. We therefore enclose again the list of your debtors, and request you to send us the full names. Without this we cannot make any attempt to collect on your behalf."

Q Will you ask the claimant whether he received that letter?

A He said he received it and sent a reply.

Q Is that the reply? (Producing).

A Yes.

(LETTER MARKED EXHIBIT NO. 7).

MR. HUNTER: This will be Exhibit 8, which is the reply. It is not dated by the claimant but shows as having been received by the Custodian's office on the 6th of July, 1942. This is merely the list sent by the Custodian with certain details which the Claimant has put in.

(DOCUMENT MARKED EXHIBIT NO. 8).

MR. HUNTER: May I see the last exhibit, please? There are six accounts receivable shown on this, my lord. Of them the first one, the debtor denied owing the money. Of the second one, or at least Kitamura, the second one on the list had no assets, and the third one on the list ignored our correspondence. Of the fourth one, we have no trace because the claimant showed no first name and he showed no address so we couldn't

find out who it was. Of the fifth one, he had no assets, my lord, and of the sixth one our correspondence was ignored.

There is one thing here, my lord, after the original valuation on selling price was takenx at $3854.31, there was a break-in of the store, and the Canadian Credit Men checked again and they found that again on the selling price basis, $120.59 worth of merchandise was missing. $120.59 that was stolen, on whatever basis your Lordship sees fit to value compensation, that should be allowed, my lord.

THE COMMISSIONER: Yes.

MR. HUNTER: One other very small item, my lord. When the auctioneer was selling the various articles, he wrote off or rather said, "I have examined the undermentioned articles and consider they have no value," and lists, "one table broken n.v." meaning "no value".

MR. MacLENNAN: Yes, we haven't claimed for that in the stock and fixtures.

MR. HUNTER: I don't think there is anything more on this point, my lord.

THE COMMISSIONER: Do you wish to re-examine, Mr. MacLennan?

MR. MacLENNAN: No, my lord.

THE COMMISSIONER: Nothing further? Thank you, Mr. Nabata.

(Witness aside)

(PROCEEDINGS RESUMED AFTER SHORT RECESS).

THE COMMISSIONER: Would you recall the last claimant for a moment, Mr. Interpreter?

HEITARO NABATA, recalled, testified further as follows:

THE COMMISSIONER: Q: Mr. Nabata, what is your mark-up on the goods that you were selling in the shop? A: Do you mean the profit, sir?

Q Well I presume that is what it is. I think he will understand the term "mark-up". Does he understand that? A: You wish to know how much, is that so?

Q Yes. Perhaps I can approach it a little differently. You valued your goods at $3854.31?

A That is correct.

Q How much did those goods cost you? I don't want the exact figure, but roughly?

A 20%, sir.

Q 20% mark-up? A: Yes.

MR. MacLENNAN: My lord, I am instructed that if your Lordship wants any further information that he understands wholesale and retail.

THE COMMISSIONER: Q: Yes, put it to him that way. The figure of $3854.31 is your retail price?

A Yes.

Q What is the wholesale price of those goods?

A About 20% belowthat price.

Q About what? A: About 20% of that amount.

Q About 20% less? A: Yes.

THE COMMISSIONER: All right, thank you.

(Witness aside)

(PROCEEDINGS ADJOURNED SINE DIE)

I hereby certify the foregoing to be a true and accurate transcript of the proceedings herein.

T.P. Horrobin

"T.P. Horrobin"

Official Reporter.

EXHIBIT 1 - PHOTO

SEE LAST EXHIBIT.

Case no 16. Kamloops BC 11th Dec 1947

IN THE MATTER OF a Commission to Investigate Claims of Japanese Canadians for Property Losses.

TO: The Commissioner,
Office of the Custodian,
Royal Bank Bldg.,
Vancouver, B.C.

ack

File 3283

Kamloops

Pursuant to the notice issued on the 26th day of September, 1947, I submit the following claim:

(1) NAME NABATA (Print) Surname HEITARO Given Name (RCMP) Reg. No. 02618

(2) Pre-Evacuation Address 356 POWELL ST VANCOUVER B.C.

(3) Present Address MAGNA BAY B.C.

(4) REAL ESTATE

(a) Street Address (if any) ..... City or Municipality, ... Province

(b) Legal description (lot number, block number, section number, etc.) .....

(c) Type of Real Property (cross out words which do not apply):

(i) ~~Farm~~
(ii) ~~Residence~~ Type of business RETAIL SHOE & REPAIR
(iii) Business

1. STOCK 3854 ~~$4775.95~~
2. REPAIR EQIPMENT sliding 425.00
3. SHOE FINDING 125.00
4. FIXTURES $930.15
5. ACCOUNTS RECEIVABLE 118.65
6. GOODWILL 500.00

as amended 11/3 TOTAL 6691 60
5953.11

, sole owner, life tenant, joint tenant, owner of one half SOLE OWNER

this to the best of your ability):

- - - - $.....

- - - - $.....

ing concern
s, chattels,
ccounts re-
- - - $ 6691.60 5953 11

alues for lands and buildings just
- - - - - - - - - - - - - - - - $ ~~6691.60~~

(v) Amount at which Custodian sold property and credited your account - - $ 2923.20

(f) Loss (This figure is arrived at by deducting item (v) from item (iv) - - - $ ~~3768.40~~ 3029.91

(5) PERSONAL PROPERTY

(a) Place or places at which property was left by the claimant at date of evacuation
356 POWELL ST VANCOUVER B.C.

(b) Type of premises in which property left (e.g., house, warehouse, garage, shed, church basement, etc.)
STORE

(c) How stored or packed at time of evacuation AS SET

(over)

Case no 16. Kamloops BC 11th Dec 1947

IN THE MATTER OF a Commission to Investigate Claims of Japanese Canadians for Property Losses.

TO: The Commissioner,
Office of the Custodian,
Royal Bank Bldg.,
Vancouver, B.C.

File 3283 Kamloops

ack

Pursuant to the notice issued on the 26th day of September, 1947, I submit the following claim:

(1) NAME NABATA (Print) Surname HEITARO Given Name (RCMP) Reg. No. 02618

(2) Pre-Evacuation Address 356 POWELL ST VANCOUVER B.C.

(3) Present Address MAGNA BAY B.C.

(4) REAL ESTATE

(a) Street Address (if any) ..... City or Municipality, ... Province

(b) Legal description (lot number, block number, section number, etc.) .....

(c) Type of Real Property (cross out words which do not apply):

(i) ~~Farm~~
(ii) ~~Residence~~ Type of business RETAIL SHOE & REPAIR
(iii) Business
(iv) ~~Any other type of property~~ (describe) .....

(d) What was your interest in the property (e.g., sole owner, life tenant, joint tenant, owner of one half or one third interest, leasehold, etc.) SOLE OWNER

(e) Fair market value at date of sale (estimate this to the best of your ability):

(i) Land - - - - - - - - - - - - - - - - - $ .....

(ii) Buildings - - - - - - - - - - - - - - - $ .....

(iii) If business, put value on business as going concern (including land and buildings, tenancies, chattels, fixtures, stock-in-trade, goodwill and accounts receivable) - - - - - - - - - - - - - - - $ 6691.60 59 53 11

(iv) Total value (if you cannot give separate values for lands and buildings just fill in total value) - $ ~~6691.60~~

(v) Amount at which Custodian sold property and credited your account - - $ 2923.20

(f) Loss (This figure is arrived at by deducting item (v) from item (iv) - - - $ ~~3768.40~~ 3929.91

(5) PERSONAL PROPERTY

(a) Place or places at which property was left by the claimant at date of evacuation 356 POWELL ST VANCOUVER B.C.

(b) Type of premises in which property left (e.g., house, warehouse, garage, shed, church basement, etc.) STORE

(c) How stored or packed at time of evacuation AS SET

(over)

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. _____

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H. Nabatta

ADDRESS 356 Powell St Vancouver BC

TAKEN BY Grey

DATE Friday Apr 24/42

CHECK	QUANTITY	PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
		Men	1	302 65			
		Boots + Shoes	2	292 70			
		Summary.	3	273 22			
			4	281 15			
		EXHIBIT No. Case 16-2	5	245 64			
		DATE 11 Dec 1947	6	240 75			
		FILED BY J.A. McLennan	7	237 95			
			8	219 85			
			9	163 51			
			10	111 09			
			11	267 78			
		Landlord W Ohori.	12	123 10			
		601 Powell	13	110 27			
		Rent 35.00 per month.	14	114 65			
		Pays water.	15	173 95			
			16	161 05			
			17	187 45			
			18	156 40			
			19	70 86			
			20	64 60			
			21	55 69			
						3854 31	
		Fixtures + Fittings	22	306 70			
		~~Hardware Sundries~~	23	~~28 00~~			
						~~4189 01~~	

Received from C.C.M.T.A. Trustee
for Custodian of above the goods
covered by attached Sheets #1-21.
together with Fixtures & Fittings per sheet #22.
Subject to adjustments for shortages as per statement rendered.
June 18/42.

J L Bolocan

FORWARD

ERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE ICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 1

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE Heitaro Nabata

ADDRESS 356 Powell St Vancouver

TAKEN BY Brunwart

DATE Apr 27th 194x

CHECK	QUANTITY	PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
1	X 3	Lrs Mens Blue Blk		3.00		9.-	
2	X 2	" Blk "		2.50		5.-	
3	X 8	" Blue. "		2.00		16.00	
4	X 9	1394 mens Blk Calf Rbr.		3.75		33.75	
5	X 1	Polus " " "		3.50		3.50	
6	X 1	127x Mens " " "		3.50		3.50	
7	X 1	101 - " - -		3.00		3.-	
8	X 4	21/20 - - -		3.00		12.-	
9	X 1	1x - Dong. -		1.00		1.-	
10	X 6	901x - -		3.00		18.-	
11	X 1	1044		2.50		5.-	
12	X 2	804/136		3.00		6.-	
13	X 2	Blue.		2.00		4.-	
14	X 1	0887		2.50		2.50	
15	X 1	L5575		2.00		2.00	
16	X 2	425 Rbr		3.00		6.-	
17	X 3	4504/3		2.50		7.50	
18	X 8	x2105 Lrs. Blu		2.50		20.-	
19	X 8-	157		2.50		12.50	
20	X 1	170		2.50		2.50	
21	X 3	1423-		2.50		7.50	
22	X 3	2111		2.50		7.50	
23	X 2	977		1.50		3.-	
24	X 8	108x Buckle.		4.00		32.-	
25	X 1	4858				3.-	
26	X 1	L Calf		2.50		2.50	
27	X 3-	4731 Rbr.		2.50		7.50	
28	X 1	4863 -				2.50	
29	X 7	1177 Buckle Blu		3.80		26.60	
30	X 13	3728 Lrs - Calf.		2.35		30.55	
31	X 1	1035 Blk.		2.85		2.85	
32	X 1	3130 Buckle Lrs.				4.40	
		FORWARD				302.65	

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION — Organized UNION IS STRENGTH 1910

OFFERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 2

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H. Nabata

ADDRESS 356 Powell St Vancouver

TAKEN BY Mary. DATE

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
33	X 9	Pr	1492 Mens Ben Blu		3½		2635	
34	X 3		800 Boys Ox Cap Oxf.		19½		585	
35	X 1		900 " " "		16½		160	
36	X 1		25 Mens Kid Blu Bal.		3.00		3-	
37	(27) 8	(1)	864 Boys Blk Calf Blu		2.25		18.00	225 -
38	X 5		2261 " "		2.35		11.75	
39	X 1		2250 Storm Pants DR.		2.50		250	
40	X 1		2260 Mens Work Blu		2.75		275	
41	X 4		2186 Mens " "		2.75		11-	
[redacted]	X 6		4200x " Blu Cap Oxf.		19½		1170	
43	X 1		2144 " Hvy Work Blu				275	
44	X 1		1066 " Blk Cap "		2.75		275	
45	X 1		1134 " " "				275	
46	X 2		1006 " Blu "		2.50		5-	
47	X 4		1001 " " "		2.50		10-	
48	X 4		1003/5 " " "		4.00		16.00	
49	X 2		1826 Cow Buck Oxf.		2.75		550	
[redacted]	X 2		2153 Boys Work Boot		2.60		520	
51	X 9		1382 Mens Blu Calf Blu		2.75		2275	
2	(5) 7	x 6	3201 Boys "		2.75		19.25	275
3	X 6		3304 " Echo "		2.65		15.90	
4	(10) 11	x 6	3202 " " "		2.60		28.60	260
5	X 3		3301 " "		2.60		780	
6	X 2		0202 Youths Snow prf Blu		1.90		380	
7	X 1		17 Mens Work "		2.65		265	
8	X 5		3401 Boys Blk Echo Blu		2.25		11.25	
9	X 1		3402 " " " "		2.25		225	
60	X 2		3356 " "		2.50		5-	
1	X 3		3357/8 " " "		2.50		750	
2	X 4		4200x Mens - Oxfords		19½		780	
3	X 4		900 Youths Cap Oxf.		1.60		640	
4	X 2		2310 " Work Blu		2.25		450	
			FORWARD				24270	760

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSN. Organized UNION IS STRENGTH 1910 LIMITED

BIDDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 3

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE

ADDRESS 358 Powell St Vancouver

TAKEN BY Levy

DATE Apr 27/42

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
3								7 60
Gr	X	1 ✓	2450 Youths Hose Brn.				250	
66	X	1 ✓	901 Mens "				250	
67	X	1 ✓	2030 — Cavy "		2.75		275	
69	X	5 ✓	a7176 - Blk Kid Dress.		4.50		2250	
69	X	9 ✓	4142 - Wht " OR.		4.50		4050	
70	X	11 ✓	5181 Boys Blk Plain		2.65		2915	
1	(1)	2 ✓	1040 Mens Blk Calf Oxf.		4.34		868	
2	X	1 ✓	1044 - Wht "		4.34		434	
3	X	5 ✓	399x - Blk "		4.00		20 -	
4	X	2 ✓	7878 - - Kangaroo "		4.25		850	
5	X	1 ✓	5755 Boys - Plain		2.25		225	
6	X	1 ✓	6136 Mens - "		2.50		250	
7	X	3 ✓	6181 - - "		2.70		810	
8	X	2 ✓	6101x - - "		2.75		550	
9	X	3 ✓	4018 - - - "		2.25		675	
60	X	2 ✓	1191 - Cavy Oxf	5.75	3.50		700	
1	X	1 ✓	1391		3.50		350	
6	8	X (C)	6838x - Plain	3.75	3.85		3080	770 -
3	X	2 ✓	2034 - Work "	3.75	2.50		10 -	
4	X	2 ✓	91107	3.75	2.60		520	
5	X	1 ✓	91106	3.75	2.60		260	
6	X	1 ✓	9111x	3.75	2.50		250	
7	X	2 ✓	9103x		2.50		5 -	
8	X	2 ✓	9x104 Boys - "		2.00		400	
9	X	2 ✓	x2105 - Spl Plain		2.25		450	
90	X	2 ✓	3x57 - Elk "		2.70		540	
91	X	1 ✓	5155x - "		2.70		270	
2	X	2 ✓	4x5 Mens Brookes Plain		3.00		6 -	
3	X	1 ✓	17xx Blk Calf Oxf		3.50		350	
4	X	1 ✓	0642 " Plain		3.50		350	
5	X	2 ✓	27148 Calf Oxf		3.50		700	
6	X	1 ✓	27107x - - -		3.50		350	
			FORWARD				27322	1530

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASS'N. LIMITED — Organized UNION IS STRENGTH 1910

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 4

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H. Nabata

ADDRESS 356 Powell St. Vancouver

TAKEN BY Dony

DATE Apr 20 1942

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
								1530
97	X 2	✓	17508 Jouth Cay Oxf.		2.00		4-	
8	X 1	✓	0144 - - -		1.90		1.90	
9	X 2	✓	275 Mens Blk Buck Oxf.		3.00		6-	
100	X 2	✓	4919 " Blk "		3.00		6-	
1	X 1	✓	760 "		3.00		3-	
2	X 1	✓	1035 " Blk Kid "		3.00		3-	
3	X 2	✓	3728 Cdy - "		3.00		6-	
4	X 4	✓	4134 Blk Cay "		3.00		12-	
5	X 7	✓	1024 - Sm "		3.50		24.50	
6	X 2	✓	1684 - Kid "		3.00		6-	
7	X 2	✓	1294 - - -		3.00		6-	
8	X 2	✓	41197 Dony -		2.50		5-	
9	X 3	✓	1346 Cay Brogue	Pr.	3.50		10.50	
110	(8) 5	X (8)	1116 - Bal Oxf.		3.00		27.00	3.00 -
1	X 2	✓	3120 Navy Work Blu		3.40		6.80	
2	(3) 4	✓	30576 - -		3.40		13.60	
3	X 1	✓	80846 - - -		2.75		2.75	
4	X 1	✓	214 Boys Blk Cay -				3.45	
5	X 1	✓	46444 L Jouth Oxf		2.75		2.75	
6	X 1	X (9)	6576 Boys Jouth 1		2.60		2.60	2.60 -
7	(10) 12	X (10)	4321 Mens Blk Blk Oxf		2.40		28.80	4.80 -
8	X 1	✓	4102 - Blk -		4.25		4.25	
9	X 5	✓	- Boys Blk Blk "		2.00		10.00	
120	X 2	✓	144 Mens . Oxf.		2.50		5-	
121	X 8	✓	0198/105 Blk Long Oxf.	6½	4.00		34.00	
2	X 1	✓	0193/ Cay -		4.25		4.25	
302	X 0		1108 - -		2.75		5.50	5.50 -
4	X 1	✓	1024 Brogue		4.00		4-	
5	X 1	✓	1682 Kid Oxf		4.00		4-	
6	X 1	✓	192 - Cay -	6			4.50	
7	(3) 4	X (3)	1212 - -	4.00	3.00		12.00	3.00 -
8	X 4	✓	1218	4.00	3.00		12.00	
			FORWARD				281.15	34.20

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASS'N LIMITED — Organized UNION IS STRENGTH 1910

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 5

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H. Nadeau

ADDRESS 356 Powell St Vancouver

TAKEN BY Tony DATE April/xx

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
								3470
129	X 1	✓	1391 Men Oxfords		3.40		3.40	
130	X 1	✓	1416		2.50		2.50	
1	X 1	✓	1063		2.50		2.50	
2	X 1	✓	1003		2.50		2.50	
3	(5) 6	X (5)	1004		3.75		22.50	3.75
4	(1) 4	X (1)	1006		3.90		15.60	11.70
5	X 2	✓	1009		4.25		8.50	
6	X 1	✓	4863				2.50	
7	X 1	✓	4721				3.-	
8	(3) 4	X (3)	1345		3.60		14.40	3.60
9	X 3	✓	7125		2.50		7.50	
140	X 1	✓	Ab		3.00		3.00	
1	X 2	✓	1152		3.00		6.00	
2	X 1	✓	Asst. Sm Calf Oxf				3.00	
3	0 1	X 0	577 Bm - -				2.50	2.50
4	X 1	✓	45 Blk				3.00	
5	X 8	✓	395A Boys Drimax Shoes		1.25		10.00	
6	X 1	✓	14" Logging Brok				4.00	
7	X 6	✓	3998 Mens Blk Calf Blk Bal		3.50		21.00	
8	X 4	✓	1117 - - Oxf		3.25		13.00	
9	X 2	✓	4976 x Bro "		2.50		5.-	
150	X 3	✓	1091 Blk "		3.40		10.20	
1	X 1	✓	1391		3.40		3.40	
2	X 1	✓	1091		3.40		3.40	
3	X 11	✓	6½ Boys Blk Plain		1.90		20.90	
4	X 3	✓	3½ Youth		2.25		6.75	
5	0 8	X 0	7½ Boys		3.40		27.20	27.20
6	X 2	✓	3216 - Men Plain		2.73		5.46	
7	0 1	X 0	3201		2.65		2.65	2.65
8	0 1	X 0	3257 - Elk		2.55		2.55	2.55
9	X 1	✓	3256 -				2.73	
160	(1) 2	X (1)	656 - -		2.50		5.00	2.50
			FORWARD				245.64	90.65

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET NO. 6

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE Shasada

ADDRESS 316 Powell St Vancouver

TAKEN BY Bow

DATE Apr 27/--

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
								9065
161	(2) 3	X Pro (Y) -	2128 Mens Bro Cap Blue Oxf		3.00		9.00	3 - -
2	X 1	✓	1328 - Blk - -	2.95	3.35		3.35	
3	O 4	XO	1131/41		3.10		12.40	12.40 -
4	X 2	✓	1886 Boys Pat Ear Blk		2.25		4.50	
5	X 1	✓	Gasons		2.00		2 -	
6	X 1	✓	Mens Goodrich Kamps		2.50		2.50	
7	X 4	✓	Ca 2/1116 Lea Bro Oxf.		2.25		9 -	
8	X 2	✓	423/33 - Blk Pump		2.25		4.50	
9	X 1	✓	0326 - Cots -		2.00		2 -	
10	X 4	✓	0356 Mens Overseas Cap Oxf		2.50		10 -	
1	X 3	✓	0355 Am -		2.50		7.50	
2	X 4	✓	421/0352 Blk -		2.25		8.80	
3	X 2	✓	0357/0794 - -		2.00		4 -	
4	X 1	✓	41-20 Cots Cot Bro -		1.75		1.75	
5	X 4	✓	C463 Dong Lees 240		1.80		7.20	
6	X 5	✓	416 Lea Cots Pumps		2.25		11.25	
7	X 3	✓	A941 - Bro -		1.75		5.25	
8	X 3	✓	4166 - Blk -		2.25		6.75	
9	X 6	✓	418-		2.75		16.50	
180	X 4	✓	7574		3.00		12.00	
1	X 14	✓	173 - Bro Oxf		1.65		23.10	
2	X 2	✓	243		1.40		2.80	
3	X 1	✓	Cots Shs Oxf		2.50		2.50	
4	X 1	✓	424 Lea. Pump		1.75		1.75	
5	X 2	✓	463/64 . .		1.75		3.50	
6	X 4	✓	4271 Lea Blk Shs Lea		2.50		10.00	
7	X 4	✓	4370/73 Pumps		2.60		10.40	
8	X 3	✓	435 Blk Pump		3.50		10.50	
9	X 7	✓	1548 Kip Zip		2.45		17.15	
190	X 4	✓	5100 Lea Cap Oxf		2.50		10 -	
1	X 2	✓	7085 -		2.25		4.50	
2	X 2	✓	596/637 - Pump		2.50		5 -	
			FORWARD				240.75	106.05

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSN. LIMITED — Organized UNION IS STRENGTH 1910

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 7

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE [illegible]

ADDRESS 356 Powell St Vancouver

TAKEN BY [illegible]

DATE April/[illegible]

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS		UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
2									10605
193	X 3	✓ Pu	2018 Lee Hill Pump			2.50		7.50	
4	X 3	✓	Cut C Step Slip			1.75		5.25	
5	X 7	✓	576 Bell Pump	Lyon Dam 3½		2.25		15.75	
6	X 2	✓	757 Cut Rib - -			2.50		5.-	
7	X 3	✓	151 -			2.25		6.75	
10 8	X 2	✓	1174 Fan Pump			2.25		4.50	
9	X 5	✓	8648 - -	Eclipse		2.25		11.25	
200	X 4	✓	9458 - Oil			2.25		9.-	
1	X 3	✓	16457 - Bu.			2.00		6.-	
	X 3	✓	0401 - -			2.50		7.50	
3	X 2	✓	0406 - Bro Suede			2.50		5.-	
4	X 13	✓	283 Bell Pump			1.80		23.40	
5	X 5	✓	F.577 - -			2.10		10.50	
6	X 4	✓	1075 - -	29x		2.00		8.00	
7	X 7	✓	- -			1.50		10.50	
8	X 5	✓	370			1.90		9.50	
9	X 3	✓	940			2.50		7.50	
210	X 2	✓	6458	1 Slip		2.00		4.-	
	X 2	✓	1161/1031	Oil		2.00		4.-	
2	X 1	✓		Bro Suede Oil		2.50		2.50	
3	X 1	✓	1193	Ark Dong Pump				1.50	
4	X 2	✓	5966	Suede Pump		1.50		3.-	
5	X 4	✓	91633	Ark -		2.25		9.-	
6	X 2	✓		Bro Suede Oil		2.75		5.50	
7	X 6	✓	2050	Ark Kid Pump	3.75	2.80		16.80	
8	X 6	✓	3039	" Ties		1.75		10.50	
9	X 1	✓	463	1 Slip		1.75		1.75	
220	X 1	✓	2116	Fan Pump		1.75		1.75	
1	X 2	✓	2296	Pump	9.25	2.25		4.50	
2	X 2	✓	702/904	Oxford		2.25		4.50	
3	X 3	✓	5076	Blk Kid Tie		3.00		9.-	
4	X 3	✓	1941	Bro Oil		2.25		6.75	
			FORWARD					237.95	10605

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 8

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H. Nabata

ADDRESS 356 Powell St Vancouver

TAKEN BY Wing DATE Apr 29/40

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
225	x 1	✓	R. ~ 414 Les Bel Oxf		2.25		225	
6	x 3	✓	48-1 Pumps		2.00		6-	
7	x 1	✓	453 Oxford		1.75		175	
8	x 1	✓	6546 Sie		1.75		175	
9	x 2	✓	439 Pumps		2.25		450	
10	x 3	✓	Le 517 Minn "	1.65	1.25		375	
231	x 2	✓	133 Les Oxf		2.40		480	
2	x 1	✓	2834 Pumps		2.25		225	
3	x 4	✓	Le 6x 1 Pkg.		2.25		9-	
4	x 2	✓	Le 1191 Sms. Les Oxf		2.00		4-	
5	x 3	✓	16x - Slip		2.00		6-	
6	x 1	✓	7366		2.00		2-	
7	x 2	✓	Oxf		1.75		350	
8	x 2	✓	Le 419		2.50		5-	
9	(6) 7	✓	0435 Sm Sie		2.50		1750	
240	x 2	✓	71443 Pumps		2.25		450	
1	x 27	✓	Mens Tan + Pat Oxf.		1.50		4050	
2	x 8	✓	- Blue + Black		1.00		8-	
3	x 4	✓	- Tan + Blue		25-		1-	
4	x 2	✓	4036 - Box Oxf		2.50		5-	
5	x 8	✓	7629 Les. Wkt Pumps		1.25		10-	
6	x 2	✓	404 - - Oxf		2.00		4-	
7	x 3	✓	480 - - -		2.25		675	
8	x 2	✓	1447/449 Blk Pumps		2.50		5-	
9	x 2	✓	1137 Sie		1.75		350	
250	x 6	✓	1089 Suede Pumps		2.00		12-	
1	x 6	✓	1166 Kid 1 Strap		1.75		1050	
2	x 2	✓	1043/9 Oxf		2.00		4-	
3	x 1	✓	1044 Pumps		1.50		150	
4	x 3	✓	1113 Les Kid Oxf		2.25		675	
5	x 10	✓	1155 Blk - Tan		1.90		1900	
6	x 2	✓	- Pumps		1.90		380	
			FORWARD				21985	

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 9

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H Nadata

ADDRESS 352 Powell St Vancouver

TAKEN BY Wm DATE Sept 1950

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
257	X 3	✓	8x6 9/3 Lea 1 Strap		--		6-	
8	X 1	✓	7366 - -		2½		2 75	
9	X 8	✓	Cut Sz - Dry		10¢		80	
260	X 1	✓	Jute Bel Rev Dry		2.50		2 50	
1	X 11	✓	Boys Mens Indian Slipper		1.00		11 00	
2	X 1	✓	0181 B R .		60		60	
3	X 1	✓	Iron - Cle .		40		40	
4	X 1	✓	Iron Pumps		1.00		1-	
5	X 11	✓	Che & C. Rev		1.00		11-	
6	X 14	✓	Lea Strap & Slip		1.50		21-	
7	X 6	✓	Gro Mens 1 Strap		1.30		7 80	
8	X 3	✓	924		1.30		3 90	
9	X 3	✓	939		1.42		426	
270	X 1	✓	6026 Boys Calf 0x6		2.50		250	
1	X 2	✓	5026 - -		2.25		4 50	
2	X 3	✓	7951 Mens Pat Pump		1.75		5 25	
3	X 2	✓	12451 x Calf 04		1.25		250	
4	X 1	✓	12411		1.31		131	
5	X 1	✓	1435		1.31		131	
6	X 1	✓	8116x8		1.90		190	
7	X 4	✓	11036		1.50		6-	
8	X 5	✓	12036		2.45		12 25	
9	X 11	✓	12070		2.25		24 75	
280	X 5	✓	398 1 Strap		1.15		5 75	
1	X 1	✓	413		1.15		115	
2	X 2	✓	615 Che Slip		50		1-	
3	X 3	✓	155		60		180	
4	X 10	✓	Che Slip		30		3 00	
5	X 3	✓	4029 Che Pumps		1.15		345	
6	X 1	✓	1877.		160		160	
7	X 1	✓	687		140		140	
8	X 1	✓	395		1.30		130	
			FORWARD				163 51	

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSN. LIMITED — Organized — UNION IS STRENGTH — 1910

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 10

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H Nadeau

ADDRESS 356 Powell St Vancouver

TAKEN BY Lou

DATE Aug 25/30

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
289	X 7	Jrs.	35 Chas Zip. Slip	13	85		595	
290	X 3	✓	Slippers		50		150	
1	X 1	✓	Fur Trims Slip		90		90	
2	X 1	✓	3/4 Lor Pat Pumps				121	
3	X 1	✓	1/2 C Boys Calf Oxfords.				200	
4	X 1	✓	5 or Chas -				225	
5	X 1	✓	044				295	
6	X 1	✓	606 Art Snap				100	
7	X 1	✓	281				121	
	X 1	✓	041 Calf Ox				125	
9	X 1	✓	4318				150	
300	X 1	✓	409 Snap				150	
1	X 3	✓	628/5A		175		525	
2	X 1	✓	339 Pat Tie				160	
3	X 1	✓	613 Calf Ox				190	
4	X 2	✓	1003 Pat Strap		190		380	
5	X 1	✓	1006				190	
6	X 8	✓	Boys Russets		50		4-	
	X 8	✓	- Kent.		72		576	
8	X 3	✓	- Pearson		60		180	
9	X 8	✓	Youth -		53		424	
310	X 7	✓	- Kent		62		434	
1	X 2	✓	Boys Thompson		87		174	
2	X 11	✓	Miss Pearson		53		583	
3	X 12	✓	Chas -		49		588	
4	X 8	✓	Louis -		61		488	
5	X 4	✓	- Zipper		61		244	
6	X 2	✓	Miss		76		152	
7	X 8	✓	Louis Caprice		104		832	
8	X 2	✓	- Zipper		167		334	
9	X 10	✓	- Mayfair		126		1260	
320	X 7	✓	- Rubaire		105		735	
			FORWARD				11109	

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 11

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE St. Nabata

ADDRESS 366 Powell St Vancouver

TAKEN BY Tony DATE Apr 17/50

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
331	X 6	✓	Fourth Sport Shoes		60		360	
"	X 5	✓	Boys Flight Campers		80		400	
3	X 15	✓	Wos. Vernonah Moccs		79		1185	
4	X 13	✓	" Brown Favorite		70		910	
5	X 13	✓	" Sandal Buggy		70		910	
6	X 3	✓	" Tennis		70		210	
7	X 8	✓	" Saratoga		70		560	
8	X 2	✓	" " Lounger		70		140	
9	X 7	✓	Mens Thompson Rbr		96		672	
	X 4	✓	Playdown		91		364	
330	X 11	✓	" Perlon		76		836	
1	X 13	✓	Boys Tennis		83		1079	
2	(6) 10	✓	Mens Oxfords		50		500	
3	X 6	✓	Mens Sport Campers		205		1230	
4	X 17	✓	" Strand Rbr		97		1649	
5	X 8	✓	" Perlon		77		616	
6	X 11	✓	348 Tennis		180		1980	
7	X 4	✓	326 Oxfords		170		680	
8	X 13	✓	Mens Sport Shoes		205		2665	
	X 15	✓	Boys Camp "Redskin		69		1035	
340	X 4	✓	713 Levis Tennis		82		328	
1	X 2	✓	726 Mens "		69		138	
2	X 2	✓	" Canvas High Boots		135		270	
3	X 11	✓	Aboe Ch° Pat Str. Slip		125		1375	
4	X 8	✓	0307 "		100		800	
5	X 4	✓	316 Mens Pumps		295		1180	
6	X 2	✓	317		245		490	
7	X 8	✓	4376/-		150		750	
9	X 4	✓	Lea Gleaners		50		200	
350	X 3	✓	434 Levis Pat Pumps		125		375	
1	X 4	✓	407 "		175		700	
2	X 6	✓	Mens Sport Shoes AHN		87		522	
3	X 17	✓	" " Winner Goodrich		105		1785	
			FORWARD				26778	

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSN. LIMITED — Organized UNION IS STRENGTH 1910

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET NO. 12

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE The Nabata

ADDRESS 366 Powell St Vancouver

TAKEN BY Mary

DATE April 9/26

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
								106 05
356	X	2 ✓	Men Canvas Blu		50		100	
5	X	7 ✓	Sm Mens 1 Strap		1 15		805	
6	X	1 ✓	Pair -		1 25		115	
7	X	6 ✓	3-qrs Chor Wk. Pumps		1 15		690	
8	X	7 ✓	9-4 - Blk		1 15		805	
9	X	1 ✓	6504		1 15		115	
360	X	2 ✓	Arch Orf		1 25		250	
1	X	2 ✓	Arch -		1 25		250	
2	X	3 ✓	0504 -		1 15		345	
●	X	2 ✓	5 2 5/4 -		140		280	
4	X	2 ✓	Gov/Jud Str. Slip		1 25		250	
5	X	1 ✓	1107 Pat -		1 15		115	
6	X	4 ✓	033/4 Gold Sh		2 25		5 -	
7	X	1 ✓	0133		115		115	
8	X	6 ✓	13439 Calf Ox		2 25		1350	
9	X	2 ✓	12400 1" Strap		175		350	
370	X	2 ✓	0421 Imm Calf Ox		175		350	
1	X	1 ✓	6c - Sm Orf				175	
●	X	1 ✓	7719 -				175	
3	X	1 ✓	6740 Pat Slip				175	
4	X	2 ✓	619 Imp Orf		90		180	
5	X	4 ✓	519 Imm -		1 15		460	
6	X	1 ✓	318 Imp Calf Blu				125	
7	X	5 ✓	6123 Chor Pat Slip		90		450	
8	X	7 ✓	202 - Calf Orf		1 25		875	
9	X	5 ✓	20 Kendalls		75		375	
380	X	4 ✓	163		60		240	
1	X	1 ✓	26c				125	
2	X	3 ✓	2		75		225	
3	X	3 ✓	53		75		225	
4	(3)	8 (3)	1151/64		90		720	450
5	X	8 ✓	1111		1 25		10 00	
			FORWARD				12310	110 55

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSN. LIMITED — Organized — UNION IS STRENGTH — 1910

ORDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 13

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H. Kabata

ADDRESS 326 Powell St Vancouver

TAKEN BY Low

DATE Apr 27/30

CHECK	QUANTITY	PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
							110 85
386	x 8 ✓ 2m	103 Lng Rub Oxf.		117		936	
7	x 3 ✓	101 Cow Elk		112		3 35	
8	x 4 ✓	105		65		260	
9	x 1 ✓	110 " Brown		1 25		1 25	
14	x 16 ✓			60		9 60	
390	x 10 ✓ 10	Brown Ch Rub Oxf		90		900	
1	x 2 ✓	8106 Blk.		75		150	
2	x 3 ✓			60		180	
3	x 1 ✓	Blk Calf Oxf.		1 15		115	
4	x 4 ✓	Pat.		1 25		5 -	
	x 1 ✓	Slip.		60		60	
6	x 1 ✓	Brown Oxf. 19½		1 25		125	
7	x 1 ✓	" " Pump 29½		2 00		200	
398	x 5 ✓ ✓	Brown Brown Slip.		90		4 50	
399	x 5 ✓	8123 Fine Calf 1 Str		1 25		6 25	
400	x 1 ✓	73 Pat	12	80		80	
1	x 5 ✓	"		1 25		6 25	
2	x 3 ✓	4378 Sm Oxf.		1 50		4 50	
3	x 4 ✓	0436 Pat Slip		1 25		5 -	
	x 3 ✓			1 50		4 50	
5	x 1 ✓	706		75		75	
6	x 2 ✓	500 Boys Box Kip Oxf		1 15		2 30	
7	x 3 ✓	711367 Brown Pat Sandal		1 00		3 -	
8	x 1 ✓	639 Blk Oxford		1 15		1 15	
9	(1) 2 (1)	719 Sandal		40		80	40
410	x 1 ✓	4178 Pat Slip	17½	1 20		1 20	
1	x 3 ✓	Playmore		1 20		3 60	
2	x 4 ✓	477 Imp. Shoe	20	60		2 40	
3	x 5 ✓	3007		85		5 85	
4	x 2 ✓	153 Imp Blu		75		1 50	
5	x 2 ✓	24		40		80	
6	x 16 ✓	358 Slip	11	35		5 60	
7	x 3 ✓	219 Rus		30		90	
		FORWARD				~~104 54~~	110 95
						110 27	

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 4

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE Thrasher

ADDRESS 356 Powell St Vancouver

TAKEN BY Wm

DATE Apr 27/44

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
418	X 3	✓ Pr	233 Infant Blue Slip		35		105	
9	X 7	✓	276/273 - Lots -		35		245	
420	X 12	✓	- -		35		420	
20 1	X 11	✓	287		35		385	
2	X 6	✓	316		35		210	
3	X 7	✓	317		35		245	
4	X 7	✓	317.		35		245	
5	X 8	✓	1106 Boys Blue	3½	2.75		22 00	
6	X 4	✓	6700 Chd Pat Sandals		60		240	
7	X 2	✓	1903 Lots -		50		1 -	
8	X 1	✓	4178 Oxfords		90		90	
9	X 1	✓	21114 -		1.00		1 -	
430	X 1	✓	Sandals		1.00		1 -	
1	X 10	✓	5156 Chd Oxfords		1.50		15 -	
2	X 2	✓	1001		1.35		2 70	
3	X 2	✓	1010½		1.35		2 70	
4	X 3	✓	1006		1.35		4 05	
5	X 4	✓	1007		1.35		5 40	
6	X 8	✓	- Caprice		1.03		8 24	
7	X 4	✓	Minn Flightfoot		1.50		6 -	
8	X 5	✓	Chds -		1.40		7 -	
9	X 1	✓	- Arch Wht Arch		42		42	
440	X 1	✓	- Cheyenne		50		50	
1	X 1	✓	- Rodeo		97		97	
2	X 1	✓	- Mountaineer		40		40	
3	X 1	✓	- Chds		40		40	
4	X 1	✓	Chds Farmerlane		42		42	
5	X 8	✓	L.G. Lemon Bal		40		3 20	
6	X 6	✓	Youth Oxfords		42		25 2	
7	X 4	✓	Boys -		50		2 -	
8	X 2	✓	Chd 3 But Splendor		1.00		2 -	
9	X 4	✓	Youth Women		97		388	
			FORWARD				114 65	

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 15

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H. Nakata

ADDRESS 350 Powell St Vancouver

TAKEN BY A Ney DATE Aug 25/52

CHECK	QUANTITY	PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
							110 95
480 X	16 ✓ Sm	156/6 Chn Slip		50		8 00	
1 X	6 ✓	x30x Boys Calf Blue.		1 50		9 00	
x X	3 ✓	x40x - - -		1 30		3 90	
3 X	4 ✓	188 - -		1 85		7 40	
4 X	1 ✓	88 - - -		2 25		2 25	
5 X	13 ✓	955 Chn Pumps		1 35		17 55	
6 X	11 ✓	91 Sus Rub Calf Oxf		1 35		14 85	
7 X	9 ✓	930 - Ox Slip		1 20		10 80	
8 X	4 ✓	Youths Vacuum Sus		70		2 80	
● X	14 ✓	Chn Pumps		52		7 28	
460 X	2 ✓	- -		30		60	
1 X	9 ✓	- Comet		52		4 68	
2 X	7 ✓	- Mickey		52		3 64	
3 X	12 ✓	Youths Featherweight		1 05		12 60	
4 X	1 ✓	Boys Flight Type		90		90	
5 X	11 ✓	Youths Rawskins		70		7 70	
		Top of Fashion				- - -	
466 X	10 ✓	455 Boys Snubbers		1 15		11 50	
● X	3 ✓	11 Sus Camp Oxf		1 40		4 20	
6 X	3 ✓ 06	8237 Chn Saddles		1 05		3 15	
9 X	1 ✓	305 705 Boys -		1 25		1 25	
470 X	2 ✓ (3)	201/203 - -		1 25		2 50	
1 X	1 ✓	206 - -		1 25		1 25	
22 X	2 ✓	2231/2111 - -		1 65		330	
4 X	3 (3) ✓	223 - -		1 65		4 95	
5 X	2 ✓	5237 Boys -		1 25		2 50	
6 X	4 ✓	757/55 Minors -		95		3 80	
7 X	1 ✓ (1)	855 Chn -		85		85	
8 X	1 ✓	3111 Youth -		1 25		1 25	
9 X	3 ✓	7231 Minors -		95		2 85	
480 X	5 ✓	31 Youth -		1 35		6 75	
481 X	7 ✓	3231 "		1 40		9 80	
		FORWARD				173 95	

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASS'N. Organized UNION IS STRENGTH 1910

BIDDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 16

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H Nakata

ADDRESS 356 Powell St Vancouver

TAKEN BY [illegible] DATE Sept 30/50

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
486	X 14	√	7/88 Marine Gardens		10.3		144	
3	X 7	√	87		10.3		7 21	
4	X 3	√	561 Kidette		60		180	
5	X 3	√	718		60		180	
6	X 3	√	715		60		180	
7	X 2	√	714		60		120	
8	X 2	√	854		60		120	
9	X 10	√	850/4		60		6-	
			~~On Tables~~				---	
4	X 10	√	757 X Lids Wht Pumps Lyn Dan		2.15		21 50	
1	X 8	√	F514		2.15		17 20	
2	X 1	√	1858/177 Box Kid Balls Leeke		2.50		250	
3	X 1	√	258/7814 - - -		2.50		250	
4	X 1	√	7271 - -		2.50		250	
5	X 1	√	7455 - - -		2.50		250	
6	X 2	√	6014 5977 - -		2.50		5 00	
			On Tables				---	
497	X 5	√	5-40-46 Lge Red Fins Dr Jones		2.35		1175	
	X 2	√	5-29-43 - Jones		2.35		470	
9	X 8	√	5-28 68 -		2.35		1880	
500	X 1	√	5-117 Pr		2.35		235	
1	X 2	√	5-94 Or		2.35		470	
2	X 1	√	5-104 Tur		1.92		192	
3	X 5	√	17 Org		1.75		675	
4	X 1	√	15 -		1.75		175	
5	X 7	√	241		1.35		945	
6	X 1	√	6406		1.35		135	
7	X 1	√	6444		1.50		150	
8	X 1	√	4634		1.75		175	
9	X 1	√	6110		1.75		175	
24 510	X 1	√	0 6 5 [illegible] Red Jones Sup		2.50		250	
511	X 1	√	54 - Org		1.50		150	
			FORWARD				16105	

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSN. LIMITED — Organized UNION IS STRENGTH 1910

BIDDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 17

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE Hirabata

ADDRESS 356 Powell St Vancouver

TAKEN BY Wray

DATE Apr 27/42

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
5/2	X 6	✓ Pr	2153 Boy Blue		2.60		15.60	
3	X 3	✓	2164 - -		2.60		7.80	
4	X 2	✓	1304		2.00		4.00	
5	0 1	✓	4 Sqs Mens Oxf		1.20		1.20	
			Top Show Case				-	
5/15	X 11	✓	336 Feathers		1.75		19.25	
5/16	X 4	✓	336		1.60		6.40	
7	X 10	✓	336		1.60		16.00	
8	X 4	✓	248		1.60		6.40	
●	X 1	✓	307		1.60		1.60	
5/20	X 1	✓	311K		1.60		1.60	
1	X 1	✓	4-615		1.60		1.60	
2	X 1	✓	334 Pat Sandals		1.90		1.90	
3	X 2	✓	384 Oxf		1.20		2.40	
4	X 3	✓	393 Strap		1.60		4.80	
5	X 1	✓	304		1.10		1.10	
6	X 1	✓	331		1.75		1.75	
7	X 1	✓	207		1.00		1.00	
●	X 1	✓	221		1.00		1.00	
9	X 4	✓	Pumps		1.20		4.80	
5/30	X 2	✓	626/208 Lenman Pumps		2.25		4.50	
10	1	✓	4420 Los Oxf.		2.00		2.00	
7	X 8	✓	8920 Goodrich Kamps		1.50		7.50	
3	X 2	✓	8906 Cho - -		1.00		2.-	
4	X 3	✓	8911 Wht Ect		1.50		4.50	
5	X 2	✓	448 Los Low Pumps		2.00		4.-	
6	X 8	✓	4926/920 - - -		2.00		16.-	
7	X 2	✓	4136 - - -		2.00		4.-	
			Side Table Back				- -	
537	X 5	✓	1253 Mens Calf Oxf.		2.40		12.-	
8	(11) 12	✓	1850 - - -		2.15		25.80	
9	X 3	✓	417 - - -		2.15	2.15	6.45	
			FORWARD					187.45

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSN. Limited — Organized — UNION IS STRENGTH — 1910

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 18

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H. Kabata

ADDRESS 356 Powell St Vancouver

TAKEN BY [illegible]

DATE April 29th

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
								110 95
540	X	3	Mens 8or8/8010 Rubber Cuff Orf		3.50		1050	
1	X	3	6366		2.50		750	
2	X	5	Sox		2.75		1375	
3	X	2	4567		3.00		6-	
4	X	2	8017/8018		3.15		630	
5	X	1	100		2.75		275	
6	X	2	130		2.75		550	
7	X	4			3.00		12-	
8	X	2	0-7		2.00		4-	
	X	9	Mens Cuff Boots		90		810	
550	X	6	Mens		1.05		630	
1	X	2		Ox	50		1-	
1	X	6	Women		1.25		750	
2	X	12	Boys 11 7.		1.15		1380	
3	X	5			1.29		645	
4	X	3	Mens Storm King		3.15		945	
5	X	1	Boys		2.00		2-	
6	X	1	Gents		1.45		145	
7	X	7	Mens Ankle Rub Boots		40		280	
27	X	2	7320 Boys Work Blu	grey	1.75		350	
9	X	1	Mens Running Shoe		35		35	
860	X	2	4158 Boys Work Blu		1.75		350	
1	X	1	Boys Gaiters		1.40		140	
2	X	1	Mens Top Gum	Norwegian	2.00		2-	
3	X	2	Mens Bro Blu		1.50		3-	
4	X	1	- - Orf		2.00		2-	
5	(1)	3	(1) 71 Rk 11	5.95	2.50		250	5- -?
6	X	2	Mens Scuffer		1.25		250	
7	X	1			75		75	
8	X	1	Los Pumps		1.50		150	
9	X	1	-		1.00		1-	
570	X	1	Mens Work Boot	4.45	3.25		325	
1	X	1		2.95	2.00		200	
			FORWARD				15640	115 95

TENDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 19

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE Wakaka

ADDRESS 26 Powell St Vancouver

TAKEN BY Wm

DATE Apr 29/42

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS		UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
									116 98
57	X	2	Boys Work Blue	36		2 75		5 50	
3	X	2		24		175		3 50	
4	X	3	Imperial Rippers			25¢		75	
5	X	3	1206 Del Blue			2 70		8 10	
6	X	3	220.			2 25		4 75	
7	X	1	38¢			2 00		2 -	
8	X	1				1 75		1 75	
9	0	3	Lor Pumps ~ Slip			125		3 75	
10	0	1	Cyr Art.			75¢		75	
	X	3	Mens Fine Box Calf			2 50		7 50	
2	X	4	- - -			150		6 -	
3	X	1	Boy Walk			1 00		1 -	
4	X	7	Chor Gums Size 11 or 12			93		6 51	93.
5	X	11	Rpair			1 00		11 00	
6	X	4	-			Nil		6 -	

FORWARD 70 86 116 88

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSN. LIMITED — Organized UNION IS STRENGTH 1910

BIDDERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE PRICES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 20

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H Nakata

ADDRESS 328 Powell St Vancouver

TAKEN BY [illegible]

DATE Apr 29/40

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS		UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
									11688
X	48	Pr	34 Inserts	Bones.	3 5/12	1.25	q	4.26	21
X	43	✓	"	Irons	3 3/12	1.00	-	3.58	
X	6	✓	"	Cork	1/2	1.00		.60	
X	12	✓	"	Felt	1	1.85		1.85	
X	28	✓	" Pr	"	2 3/12	1.25		2.92	
X	5	✓	"	Rubber	5/12	1.85		.78	
X	6	x 2	Ladies Linen			.10		.60	.60
X	3	✓	Shoe Irons			.15		.45	
X	3	✓	Phillips Military Shoe Sets			.25		.75	
X	2	✓	Arch Preserver Caps			.25		.50	
X	1	✓	Dr Scholls Heel Cushion			.30		.30	
X	1	x Lot	Shoe Laces			.2.00		2.-	2.-
X	10	✓	Lots Nugget Polish			.9		.90	
X	2	✓	Daubers			.10		.20	
X	8	✓	Shoe Trees Leonard Sole			.15		1.20	
X	5	Box	Meltonia Suede Dressing			.18		.90	
X	5	✓	- Cream			.18		.90	
X	3	✓	Delica Shoe "			.18		.54	
X	6	Pr	Insoles Wool "			.7		.42	
X	4	Lot	- -			.7		.28	
X	2	Box	Ink			.15		.30	
X	9	✓	Rio Shoe Cleaner			.15		1.35	
X	2		Meltonia Suede Stick			.10		.20	
X	22	✓	Shoelaces Laces			.10		2.20	
X	3	✓	Nugget			.9		.27	
X	12	Pr	Soles Rbr Heels		2	.12		2.60	
X	58	✓	Rey - -		4/10	1.25		6.05	
X	2	✓	Cat Paw Half Soles		1/6	3.75		6.75	
X	5	✓	Pancs - -		5/12	3.75		1.57	
X	25	✓	Soles Rbr Heels		2	1.25		2.60	
X	170	✓	Rey - -		14/6	1.50		21.25	
X	14	✓	- - - Laces		1/2	1.50		1.75	
			FORWARD					64.60	119.69

ERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE CES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET No. 21

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H. Nabata

ADDRESS 356 Powell St Vancouver

TAKEN BY Wm

DATE Apr 29/20

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
X	1	Lot	Rails &c				6 00	
X	20	Prs	Toe plates		10		2 -	
X	37		Mens Lthr Soles M.S.	3/4	6 00		18 50	
X	9		Lr - -	3/4	4 00		3 19	
X	6		Heel Lifts		10		60	
X	2	Pkts	Compleat Shoe Thread		15		30	
X	1	Lot	Sole Leather &c				15 00	
X	1		Soles & Heels				5 -	
X	1/2	Gal	Orange Shellac		360		1 80	
X	1/2		Red Diamond Ink Blk		150		75	
X	1/2		- - Brn		150		75	
X	1/2		Shoe Rep. Cement		360		1 80	

FORWARD 55 69

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASS'N. LIMITED — Organized UNION IS STRENGTH 1910

...ERS OR OFFERS FOR THIS STOCK TO BE BASED ON THE ...CES IN THIS INVENTORY
NO ADJUSTMENTS WILL BE MADE EXCEPT FOR ACTUAL SHORTAGES OR OVERAGES

INVENTORY

SHEET NO. 22

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED, VANCOUVER, B.C.

ESTATE H. Nabata

ADDRESS 361 Powell St Vancouver

TAKEN BY Wray

DATE April 29/22

CHECK	QUANTITY		PARTICULARS	UNIT	PRICE	PER	EXTENSION	EXTENSION
			1 Spool Pattern Thread taken off this item					
+	1	Only	Singer Shoe Machine 29K2	-			30 00	—
+	1	✓	" " " 29K2	-			30 00	—
+	1	✓	American W 300 Crimping Mach.	-			3 -	—
+	1	✓	Progressive Shoe Burnishing Mach	-			70 00	—
+	1	✓	Motor # 1730 on above	-			30 00	—
+	1	✓	Cork Regulator 34g. 5/8 + 6 Oz				30 00	—
+	1	✓	Inland Salesman 8' (some Orgs)				25 00	—
+	1	✓	8 Day Clock				8 00	—
+	1	✓	Showcase Broken Front 7/1				5 00	—
+	2	✓	Shoe Fitting Stools		150		3 00	—
+	2	✓	Chairs		50		1 —	—
+	1	✓	Table 6' x 30" 2 Drs.		60		6 00	—
+	1	✓	" 5' x 30				3 50	—
X	1	✓	" Bamboo				50	—
X	1	✓	Paper Fixture 18"				1 25	
X	1	✓	Foot Measure				50	
+	1	Lot	Shoe Trees				2 00	
	1		" Lasts				2 -	
+	36	Only	Shoe Display Fixtures				10 00	
+	1	✓	Settee Mah. Dy				4 00	
+	2	✓	"		300		6 00	
+	1	✓	Shoe Finishing Cabinet				2 00	
+	10	✓	Electric Lights				2 00	
+	4	✓	Shoe Stretchers	-			1 50	
O	2	O	Wrenches	-	25		50	50
O	2	O	Shoe Hammers	-	30		60	60
+	1	✓	Punchers	-			40	
O	3	✓	Punches	-	10		30	
+	1	✓	Screw Drivers	-			15	
+	4	3	Cutting Tools "	-			50	20
+	1	✓	Shoe Display Rack,				2 00	
+	1	✓	Counter 10' x 29"				15 00	
+	1	✓	" 12' x 14"				10 00	
+	1	✓	" 7' x 22"				5 00	
			FORWARD				306 70	120 99

Peer

BRITISH COLUMBIA DIVISION
The Canadian Credit Men's Trust Association, Limited
OFFICE OF THE MANAGER
JOHN COWAN, M.C.I.

OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION
RECEIVED
JUN 15 1942

June 13th, 1942

EXHIBIT No. Case 16-3.
DATE 11 Dec 1947
FILED BY J. a. McLennan

Attention Mr. G. W. McPherson

The Office of the Custodian,
Royal Bank Building,
Vancouver, B. C.

Dear Sir:

Re: Heitaro Nabata, 356 Powell St.,
Vancouver - Your File No. 3283

With reference to your instructions of June 1st, 1942, we beg to advise that inventory valuations of the material offered for sale in the above matter are as follows:

Merchandise stock	$ 3,733.72
Furniture and Fixtures	506.70

You will note the amount relative to furniture and fixtures is $200.00 higher than that indicated in our report of May 20th, 1942, which is due to the fact the landlord has since indicated certain shelving and equipment applying thereto is the property of Mr. Nabata.

Tenders received in response to the advertisement are as follows:

1. Army & Navy Department Store Ltd. $2653.63
   67¢ on the dollar for the stock and
   30¢ on the dollar for the fixtures
   Cash, based on inventory valuation

2. H. Oreck ⊖ 115 Angus Apts., Vancouver, B.C. $2167.61
   51¢ on the dollar for stock and fixtures
   Based on inventory valuation

3. R. C. Macdonald, 741 Columbia St., New Westminster
   57¢ on the dollar for the boots and shoes
   45¢ on the dollar for leather and findings
   not complete. too low.

4. James E. Wheelan, 60 W. Hastings St., Vancouver
   41¢ on the dollar for stock
   25¢ on the dollar for furniture and fixtures
   Cash, based on inventory valuation
   too low.

In view of the fact that proceeds of the offer submitted by the Army & Navy Department Store Ltd. will, according to the information in our files, be sufficient to liquidate the outstanding liabilities and produce a surplus for the owner, we recommend its acceptance.

We expect under the circumstances you will let us have your further instructions as soon as possible in order to avoid further carrying charges, and at the same time we shall be glad if you will give us specific advice with regard to distribution of the funds.

Yours truly,

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED

John Cuneo

M/S

Manager

FORM "JP" FILE No.

BUREAU HASTINGS PARK

OFFICE OF THE CUSTODIAN

JAPANESE SECTION

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

EXHIBIT No. Case 16-4
DATE 11 Dec 1947
FILED BY J. A. McLennan

PERSONAL INFORMATION

NAME: NABATA, Heitaro

HOME ADDRESS: 356 Powell St., Vancouver, B. C.

REGISTRATION NUMBER 02618 SEX: Male AGE: 48

OCCUPATION: Shoemaker

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER: Self

MARRIED? Yes

NAME OF WIFE OR HUSBAND: Sue

ADDRESS OF WIFE OR HUSBAND: 356 Powell St., Vancouver, B. C.

NAMES OF ANY LIVING CHILDREN: Takeo (M)
Atsushi (M)
Ryoji (M)

ADDRESS OF CHILDREN: As above

AGE OF CHILDREN: 14, 12, 10

STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY (Each parcel must be mentioned and particulars given)

1. LOCATION AND DESCRIPTION: None

2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS: None

3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are) None

4. TAXES (Amount and where payable) None

5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed) None

6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state) None

7. STATE WHEREABOUTS OF TITLE DOCUMENTS: None

8. STATE IF ANY OTHER PERSON HAS ANY INTEREST: None

9. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN None

STATEMENT OF REAL PROPERTY OCCUPIED

1. LOCATION AND DESCRIPTION: 356 Powell St., Vancouver, B. C.
Rents ground floor of house. Store in front, living quarter at back.

2. LANDLORD'S NAME AND ADDRESS: Mr. Ohori Wataru,
Powell St., (600 Block)

3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID:
$35.00 per month - paid up-to-date.

4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE: None

5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and to what date paid) None

6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN: None

STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES, EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS:

Left at the Shoe Store, , 356 Powell St., Vancouver, B. C.

Furniture and Stock as per attached list.

2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS None

3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY None

FORM "JP" FILE No.

4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: $1,000.00 - Fire Insurance Premium paid to Mr. Uchida, Agent, Name of Co. & Policy No. unknown. Policy in own possession.

5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF OTHERS: None

6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom)

Accounts outstanding:	$40.47 - Mr. M. Tanizawa	Address	Unknown
	32.80 - Mr. Tokairin	"	"
	20.60 - Mr. Y. Hori	"	"
	15.65 - Mr. Kitamura	"	"
	4.70 - Mr. T. Oike	"	"
	4.50 - Mr. Takagi	"	"

118.72

7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts)
War Savings Certificates $150.00 Victory Bonds - Maturing in 1951 in names of the three children. Takeo $10.00, Atsushi $10.00, and Ryoji $10.00 . All above in possession of declarant.

8. BANK ACCOUNTS: None.

9. LIFE INSURANCE: $1,000.00 Sun Life Assurance Co. Twenty Year Endowment. Vancouver, B.C. Beneficiary, wife, Sue. Number of Policy unknown. Policy in own possession.

10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS.

11. SAFETY DEPOSIT BOX:

LIABILITIES:

1. PERSONAL DEBTS:

2. TRADE DEBTS:

To John F. Mussendin.	$561.88.	
Tibbett Shoe Co.	79.36.	
Golt Shoe Co.	23.02.	
Woodstock Rubber Co.	10.16. ✓	
J. Leckie and Co.	1017.43.	paid 1,003.08
Dominion Rubber Co.	77.10. ✓	
Children's Shoe Co.	124.08.	

1,843.03

REMARKS: all paid

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this 10 day of April. 1942.

(Signature) Heitaro Natata

Dorothy M. Chope.
Witness

FOR DEPARTMENTAL USE

B.

EXHIBIT No. Case 16-5

DATE 11 Dec 1947

FILED BY

J.W.G. Hunter

3283

February 26, 1943

Mr. Heitaro NABATA,
Reg. No.02618,
Magna Bay, B.C.

Dear Sir:

In settling your affairs, the Canadian Credit Men's Trust Assoc. overlooked the payment to Messrs. Denby Bros. & Co. Ltd. of $110.94. We understand that they have liens on certain equipment which you returned as security for this debt, and they have now offered to purchase these articles at the following prices:

1 Champion Curved Needle Stitcher	$75.00	
1 Masta McKay " "	110.00	
1 Paragon Press	10.00	"on hand Denby's"
1 Combination Sole Cutter	15.00	
1 Defective Progressive Jack	3.00	
	$213.00	

Will you kindly advise us if you will accept Messrs. Denby Bros.' offer and allow them to deduct the sum of $110.94 from the proceeds of the sale, or would you prefer to keep these goods and have us pay the above Company from the balance you have with us?

Yours truly,

G. F. Milsom
Administration Department

GDM/GH

I hereby certify that the foregoing words are a true copy of the original whereof they purport to be a copy.

DATE: March 18, 1948

Magna Bay, B.C.,
Nov. 29, 1944.

Dear Sirs:

In reference to my shoe stitching machine which is now being held in your custodian storage.

Will you please have those machines sold at the public auction.

I am enclosing a list of machines & repairing equipment.

Yours truly,

"Heitaro Habata"

(Enclosure)

1 only motor
1 " Masta McKay Stitcher
1 " Champion Ideal "
1 " Paragon Press
1 " Combination Sole Cutter & Skiver
1 " Progressive Dandy Stand "(Jack)"
1 lot of Lasts for Paragon Press & Dandy Jack.

"o.k. but reserve of:

"Masta McKay	$75.
Champion	110.
Press	10.
Sole Cutter	15.
	$210. "

EXHIBIT No. Case 16-6
DATE 11 Dec 1947
FILED BY
J.W.G. Hunter

mad

I hereby certify that the foregoing words are a true copy of the original copy whereof they purport to be a copy.

DATE: March 18, 1948

B. I. Lawson

EXHIBIT No. Case 16-7
DATE 11 Dec 1947
FILED BY
J.W.G. Hunter

3283 June 23rd, 1942

Mr. Heitaro Nabata,
Magna Bay, B.C.

Dear Sir:-

On the 3rd of June we wrote to you and asked you for further information about the names and addresses of some of your debtors. You sent back our list with the last known address, but did not give your debtors' full names.

As most of these men will now have moved from Vancouver, we cannot trace them without further particulars. We therefore enclose again the list of your debtors, and request you to send us the full names. Without this we cannot make any attempt to collect on your behalf.

Yours truly,

R.P. Alexander
Assistant Manager

"Answer herewith - all Japanese - for cross indexing."

Enc.
HFG:IF

I hereby certify that the foregoing words are a true copy of the original whereof they purport to be a copy.

DATE: March 18, 1948

EXHIBIT No. Case 16-8
DATE 11 Dec 1947
FILED BY
J.W.G. Hunter

OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION

RECEIVED
JUL 6 1942

ACCOUNTS RECEIVABLE

"Yosoya"	Hori, Y.	427 Powell St.	$20.60
"Kosuke"	Kitamura, K.	Main St.	15.65
"Tsuruichi"	Oike, T.	456 E. Cordova	4.70
	Takagi		4.50
"Magosuburo"	Tanigawa, M.	983 W. 7th Ave.	40.47
"Ichizo"	Tokairin	198 W. 6th Ave.	32.80
			$118.72

"This is all I know names and address."

"For cross-indexing"

mw

I hereby certify that the foregoing words are a true copy of the original whereof they purport to be a copy.

DATE: March 18, 1948

B. I. Larsen

Meltonian

EXHIBIT No. Case 16 - 1

DATE 11 Dec 1947

FILED BY

J. A. McGeehan

N